



1. Resumen del proyecto	
a. Nombre	Suministro de electricidad al centro de jóvenes discapacitados La Paloma-Arrupe II
b. Breve descripción (máximo 20 líneas)	Conexión al tendido eléctrico general en el centro de jóvenes discapacitados La Paloma-Arrupe II. En este centro viven 19 jóvenes (incluyendo cuatro educadores sociales), la gran mayoría discapacitados por accidente de mina o por sufrir poliomielitis. Actualmente viven en dos pequeñas casas de ladrillo y paja, no obstante, en el año 2009, se iniciaron las obras para la construcción de un edificio dormitorio en el que se espera que vivan cerca de 35 personas. Adicionalmente, este centro incluirá una sala de estudio y otra de ordenadores donde se impartirán clases de informática. El final de las obras está previsto para junio de 2010.
c. Localización (país y región)	Ciudad de Battambang, al Noroeste de Camboya, en Asia.
d. Identificación de la necesidad puntual y concreta	El 40% de la población de la provincia de Battambang vive por debajo del nivel de la pobreza y el 74% no tiene acceso a una vivienda digna. Las personas con discapacidad no gozan de viviendas ni centros habilitados donde poder desenvolverse, desarrollarse como personas y tener la oportunidad de estudiar. En su mayoría, este colectivo es considerado como una carga familiar sin que puedan atenderse sus necesidades más básicas. Muchos de ellos no conocen lo que es la alegría y la posibilidad de relacionarse con otros niños de su edad.
e. Fecha de inicio y fin	Mayo 2010-Junio 2010
f. Nombre de la entidad solicitante	SAUCE ONG - Prefectura Apostólica de Battambang
g. Nombre de la entidad ejecutora (si no es la misma)	
h. Nº de beneficiarios directos e indirectos	<p>La población objetiva son los niños y jóvenes con discapacidades debidas: a mutilación por mina antipersona, a graves enfermedades –tuberculosis ósea, poliomelitis- o enfermedades congénitas –malformaciones, ceguera, etc.-.</p> <p>Los beneficiarios directos del proyecto serán los 15 niños y los 4 trabajadores que viven actualmente en el Centro Arrupe.</p> <p>Los beneficiarios indirectos son los alrededor de veinte de jóvenes que en la actualidad viven en el centro que se encuentra en el recinto de la Prefectura de Battambang y que se espera que muchos de ellos se trasladen a vivir al nuevo edificio de “La Paloma” antes del final del año 2010.</p>

	También lo serán la población general del distrito de Battambang, que ve en el centro un modelo educativo para sus hijos.
i. Cantidad solicitada (máximo 3.000 euros) *	2.256 euros
* Si no cubre la totalidad de la necesidad, indicar si se dispone de financiación complementaria.	

2. Identificación de la Entidad Solicitante y la Entidad Ejecutora (si no es la misma)	
a. Nombre	SAUCE ONG
b. Razón Social	
c. CIF	G 82912528
d. Domicilio completo	c/ Espalter 5 - 1º izq 28014 Madrid
E .Teléfono	91 782 11 00
f. Fax	91 411 12 08
g. Correo Electrónico	<a href="mailto:sauce@sauceong.org">sauce@sauceong.org</a>
h. Página Web	<a href="http://www.sauceong.org">www.sauceong.org</a>
i. Nombre y breve currículum del responsable del proyecto	Juan Figar Lacalle Coordinador de proyectos de la Prefectura Apostólica de Battambang y vocal de SAUCE ONG. Juan reside desde el 2009 en el Centro La Paloma-Arrupe II.
j. Objetivos y actividades de la entidad	El principal objetivo de SAUCE es apoyar los proyectos de desarrollo que lleva a cabo Monseñor Kike Figaredo en Camboya, que lleva 25 años dedicando su vida a los más desfavorecidos en aquel país, centrandose su ayuda principalmente en la atención a los discapacitados y los más pequeños.
a. Nombre	
b. Razón Social	
c. CIF	
d. Domicilio completo	
E .Teléfono	
f. Fax	
g. Correo Electrónico	
h. Página Web	
i. Nombre y breve currículum del responsable del proyecto	
j. Objetivos y actividades de la entidad	

3. Contexto geográfico, social, económico y político en el que se localiza el proyecto, incluyendo un mapa de localización



Camboya está situada en el Sudeste asiático, rodeada por tres países (Tailandia, Laos y Vietnam) con los que nunca han tenido buena relación. El proyecto se localiza en Battambang que es la segunda ciudad de Camboya. Se encuentra en el noroeste del país, a unos 80 Km. de la frontera con Tailandia.

Camboya ocupa hoy el puesto 136 de 174 países en el índice de Desarrollo Humano publicado por el Programa de Desarrollo de Naciones Unidas (año 2007). Con una población superior a los 14 millones de habitantes y una superficie de 181.000 kilómetros cuadrados, se estima que el 36% de los ciudadanos de Camboya viven por debajo de la línea de la pobreza.

#### 4. Antecedentes (origen de la necesidad y del proyecto) y Justificación (describir la necesidad y fundamentar la realización del proyecto como medio para resolverla)

La paz llegó a Camboya en Diciembre de 1998 pero cuatro años de dominación completa del país por Pol Pot es difícil de olvidar, y estos años (1975-1979) cambiaron drásticamente una sociedad familiar y profundamente religiosa, transformándola en una sociedad teñida de traición, violencia, humillación y muerte gratuita. Más de dos millones de personas murieron durante esos años.

El Centro Arrupe para discapacitados perteneciente a la Prefectura de Battambang comenzó a funcionar en 2001. El Centro es un hogar para 47 jóvenes con discapacidades, que reciben también apoyo educativo y acuden a la escuela de Battambang.

En segundo lugar, el Centro también ofrece acogida temporal a aquellas personas con discapacidad que llegan a Battambang para un tratamiento específico.

##### Inicio del proyecto

Desde 2001 el Centro Arrupe está cubriendo las necesidades materiales y educativas de niños y jóvenes con discapacidad y totalmente faltos de recursos económicos. En el año 2006 se creó un nuevo centro para aquellos que dada su edad (a partir de los 16 años) necesitan un espacio diferente a los pequeños en el que puedan permanecer durante los años de estudio y hasta completar su formación en la ciudad de Battambang. En la actualidad se está construyendo el edificio principal que dará acogida a más de 35 niños. Para este nuevo edificio se necesita la instalación de un sistema eléctrico que garantice una vivienda digna a las personas que vivan en él.

#### 5. Objetivos del proyecto y resultados previstos cuantificados

- El principal objetivo del proyecto es el poder proporcionar una vivienda digna a los niños que viven en el centro Arrupe, posibilitándoles un espacio donde vivir, donde poder formarse, relacionarse y desarrollarse como personas. En este centro se habilitarán salas de estudios y ordenadores dirigidas a la formación, a la lectura y al aprendizaje, uso y dominio de la informática.

- Fomentar la creación de confianza de los niños camboyanos entre sí. Que vean que hay otros camboyanos y españoles mayores dispuestos a trabajar por ellos.
- A su vez, se pretende colaborar en el desarrollo y mejora de las infraestructuras básicas en Camboya que se vieron tan seriamente dañadas en el largo periodo de guerra que han sufrido recientemente.

#### 6. Identificación de la Población Beneficiaria (directa e indirecta, criterios de selección, descripción de su situación socio-económica)

El Centro tiene como objetivo asistir y servir a la gente con minusvalías y condiciones precarias del noroeste de Camboya. No existe discriminación ni por religión ni por etnia.

Entre los beneficiarios se incluyen a los empleados, ya que se ganan la vida con dignidad, aunque muchos sufran de minusvalías. También son beneficiarios los niños, la mayoría afectados de poliomielitis, algunos de forma muy severa. Hay también varios niños que son supervivientes de accidentes de minas antipersona.

Los datos de los estudiantes, todos ellos chicos, son los siguientes (la edad es estimada):

1. Hon Here, 18 años, estudiante de grado 6. Poliomielítico.
2. Oun Pok, 18 años estudiante de grado 6. Poliomielítico.
3. Lai Sien, 18 años estudiante de grado 6. Poliomielítico.
4. Chet Cheurt, 18 años estudiante de grado 8. Poliomielítico.
5. Soun Teth, 17 años estudiante de grado 8. Poliomielítico.
6. Lork Vita, 19 años estudiante de grado 9. Poliomielítico.
7. Gnek Pheak, 20 años estudiante de grado 9. Poliomielítico.
8. Rorng Savin, 17 años estudiante de grado 9. Poliomielítico.
9. Sek Meas, 18 años estudiante de grado 9. Elefantiasis.
10. Pom Salay, 19 años estudiante de grado 11. Poliomielítico.
11. Pich Sophean, 18 años estudiante de grado 11. Poliomielítico.
12. Keurn Veasna, 17 años estudiante de grado 11. Poliomielítico.
13. Sun Rattana, 21 años estudiante de grado 12. Poliomielítico.
14. Thy Dara, 19 años estudiante de grado 12. Poliomielítico.
15. Men, 23 años estudiante de universidad. Accidente de mina.



**Chet Cheurt, chico del centro**

Los cuatro trabajadores del centro y que ejercen como tutores son:

1. Srey Leak, 30 años, responsable del centro. Accidente de mina.
2. Sokan, 26 años, limpiadora y asistente de la responsable del centro. Poliomielitis.
3. Sum, 40 años, forma parte del equipo de seguimiento de las familias de los niños discapacitados y ejerce de tutor de ellos. Accidente de mina.
4. Sokheurn, 27 años, al igual que Sum, forma parte del equipo de seguimiento. Accidente de mina.

Hay que destacar que dentro del proyecto "Centro Arrupe" hay alrededor de una veintena de jóvenes que en la actualidad viven en el centro que se encuentra en el recinto de la Prefectura de Battambang y que se espera que muchos de ellos sean futuros inquilinos de "La Paloma" antes del final del año 2010 haciendo uso también de este nuevo edificio.

#### 7. Cronograma de actividades (indicar con una cruz la duración de cada actividad, siguiendo el modelo a continuación)

- Obtención de los permisos necesarios para la conexión a la red general otorgados por las autoridades locales. A fecha de hoy estos permisos ya han sido obtenidos.
- Construcción del tendido eléctrico hasta el centro. Mayo 2010
- Finalización de las obras del edificio principal, actualmente en obras. Junio 2010
- Instalación de sistema eléctrico y conexión al centro. Junio 2010

#### 8. Viabilidad del Proyecto (factores que garantizan la viabilidad del proyecto y su continuidad a futuro una vez finalizada la financiación)

a. Factores técnicos	La finalización de las obras del nuevo edificio está prevista para junio del 2010. Para entonces, las obras para el tendido eléctrico necesarias para conectarse a la red pública ya habrían finalizado. Las autorizaciones para dicha conexión ya han sido concedidas por las autoridades de Battambang.
b. Factores económico-financieros	La ONG SAUCE ayuda económicamente al mantenimiento del centro durante el año, y la continuidad en el futuro del mismo está garantizada.
c. Factores institucionales	No hay que olvidar que el proyecto se desarrolla en la Prefectura Apostólica de Battambang, una institución Apostólica donde el responsable es Enrique Figaredo (Jesuita asturiano) el cual apoya nuestra iniciativa.
d. Factores socio-políticos	Las buenas relaciones de la Iglesia Católica con las comunidades facilita que el buen funcionamiento del centro y el desarrollo de las actividades que tienen lugar en el mismo cuenten con el apoyo y la participación de las autoridades locales y vecinos de Battambang.
e. Sostenibilidad una vez finalizado, gestión de recursos, compromisos alcanzados	La gestión de los recursos y la sostenibilidad del proyecto se realizará por los trabajadores del centro y por el equipo de la Prefectura Apostólica de Battambang.

f. Participación de los beneficiarios	Los propios jóvenes que viven en el centro son los encargados de su mantenimiento y conservación ayudados y dirigidos por los trabajadores del centro.
g. Factores externos que pueden dificultar el desarrollo del proyecto	

**9. Presupuesto y financiación desglosando el coste unitario de cada partida presupuestaria, indicando si esta solicitud no cubre la necesidad totalmente y si se prevé financiación complementaria. Seguir el modelo a continuación detallando al máximo las partidas de coste:**

Partidas de coste	Coste Unitario	Cantidad	Coste total	Solicitado a Cibersolidad.	Aportación Adicional	Coste Total
Gastos de conexión solicitados a la empresa pública.	1.200	-	1.200	1.200	-	1.200
Columnas para el tendido eléctrico	70	10	700	700	-	700
Cable	60	10	600	600	-	600
Mano de obra	-	-	500	500	-	500
<b>TOTAL:</b>			<b>3.000\$</b>	<b>3.000\$</b>		<b>3.000\$</b>
Importe en euros (cambio 1€=1,33USD)			2.256€	2.256€		2.256€

**10. Previsión del seguimiento y evaluación**

a. Indicadores objetivamente verificables para los objetivos y resultados expuestos así como las fuentes para su obtención	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Finalización de la instalación eléctrica y puesta en funcionamiento de la misma.</li> <li>- Cobertura de las necesidades energéticas del centro para poder llevar a cabo sus actividades tales como el poder impartir clases de informática en la sala de ordenadores.</li> <li>- Continuación y crecimiento real en número de beneficiarios.</li> </ul>
b. Acciones de seguimiento y evaluación previstas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Seguimiento y mantenimiento de la instalación por parte de los trabajadores del centro.</li> <li>- Supervisión por parte de la Prefectura Apostólica de Battambang y de la ONG S.A.U.C.E.</li> </ul>
c. Acciones de sensibilización previstas sobre el proyecto.	La ayuda de Monseñor Enrique Figaredo para dar a conocer el problema que existe en Camboya y la sensibilización sobre el proyecto es de vital importancia.

**11. Documentación enviada por correo ordinario (indicar con una cruz la documentación enviada por correo ordinario)**

Si / No - Copia de los estatutos de la entidad.

Si / No - Copia de la tarjeta de identificación fiscal.

Si / No - Copia de las Cuentas Anuales (informe de auditoría si lo tienen).

Si / No - Memoria de actividades.

Si / No - Certificación de estar inscrito en el Registro correspondiente.

Si / No - Certificación de estar al corriente de pagos a la Seguridad Social y Hacienda Pública.

Con el presente envío de la documentación y en el momento de la publicación del proyecto en la página web de Cibersolidaridad Asoc. la entidad solicitante queda comprometida a aportar toda la documentación necesaria para demostrar la utilización de los fondos para los fines establecidos con el fin de poder realizar el seguimiento necesario.

Se puede enviar en formato digital junto con el formulario a [proyectos@cibersolidaridad.org](mailto:proyectos@cibersolidaridad.org) o por correo ordinario a:

Cibersolidaridad - Zurbarán, 14 – 5 Iz. 28010 Madrid - España

Si no se dispone de alguno de estos documentos indique a continuación los motivos: